

Zeitschrift: Heimatschutz = Patrimoine
Herausgeber: Schweizer Heimatschutz
Band: 84 (1989)
Heft: 1

Vereinsnachrichten: Intern = Interne

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 18.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Eine der vielen Siedlungen des 19. Jahrhunderts (Bild SHS).
Un des nombreux quartiers du XIX^e siècle.

Wakker-Preis 89 für Winterthur

shs. Der Schweizer Heimatschutz (SHS) wird den Wakker-Preis 1989 der Stadt Winterthur für die Respektierung der Wohnstrukturen des 19. und frühen 20. Jahrhunderts übergeben. Er anerkennt die Schaffung der planerischen Möglichkeit, Gartensiedlungen für Arbeiter und Angestellte und Villenquartiere zu erhalten.

Mit der Wahl Winterthurs will der SHS die Leistung dieser Stadt zur Erhaltung einer hohen Lebensqualität im Siedlungswesen und zur Bewahrung von industriegeschichtlichen Zeugen hervorheben. Damit folgt Winterthur der kulturellen Zielsetzung des SHS. Die Winterthurer Gartensiedlungen bilden eine Wohnform, die den Boden sparsam nutzt und zugleich private Sphären mit gemeinschaftlichen Bereichen verbindet. Vor allem die Reihenhaussiedlungen betrachtet der SHS als eine auch heute und in Zukunft gültige familienfreundliche Wohnform. Mit dem diesjährigen Wakker-Preis will der SHS seine Bezugnahme zur jüngsten Ver-

gangenheit und zur Gegenwart dokumentieren. Heimatschutzkreise bemühen sich seit Jahren um eine Aufwertung der architektonischen und städtebaulichen Beiträge des 19. und des frühen 20. Jahrhunderts. Diese Epoche hat unsere heutigen Verhältnisse weit mehr geprägt als die bäuerlich-feudale Zeit. Die Aufklärung und die aus ihr hervorgegangenen Naturwissenschaften, die auch die technische Entwicklung ermöglichten, vermochten viel Elend zu beseitigen. Sie hatten aber auch negative Auswirkungen, die der SHS, zusammen mit den anderen Umweltschutzorganisationen, einzudämmen versucht. Der diesjährige Preis wird am 17. Juni übergeben.

Le prix Wakker 89 à Winterthour

(lsp) La Ligue suisse du patrimoine national (LSP) remettra le prix Wakker 1989 à la Ville de Winterthour, pour avoir su respecter la structure de l'habitat du XIX^e et du début du XX^e siècle, et prendre les mesures de planification propres à sauvegarder les maisons avec jardin pour ouvriers et employés, ainsi que des quartiers de villas.

Par ce choix de Winterthour, la LSP entend mettre en relief la contribution de cette cité à la préservation d'une haute qualité de vie dans les habitations, et à la conservation des témoins de l'histoire industrielle. Ce double mérite est conforme aux objectifs culturels de la LSP. Les quartiers agrémentés de verdure de Winterthour constituent une forme d'habitat qui économise le sol et en même temps relie le domaine privé à la communauté. La LSP a surtout pris en considération les ensembles d'habitations contiguës, qui représentent aujourd'hui encore, et aussi pour l'avenir, une forme d'habitat favorable à la famille. Ce prix Wakker 1989 témoigne aussi du désir de la LSP de montrer son inté-

rêt pour le passé le plus récent comme pour le présent. Certains milieux du Patrimoine national s'efforcent depuis des années de mettre en valeur la contribution architecturale et urbanistique du XIX^e et du XX^e siècle. Cette époque a beaucoup plus largement marqué nos conditions de vie actuelles que l'époque féodale et paysanne. Le siècle des Lumières, et les sciences naturelles qui en sont issues et qui à leur tour ont rendu possible le progrès technique, ont permis d'éliminer beaucoup de misère; il est vrai aussi qu'ils ont eu des effets négatifs que la LSP, de concert avec d'autres organisations protectrices de l'environnement, s'efforce de limiter.



Luftaufnahme der Halbinsel Horw, die als Landschaft von nationaler Bedeutung eingestuft ist (Swissairfoto).

Vue aérienne de la presqu'île de Horw, considérée comme d'importance nationale.

Heimatschutzpreis an Pro Halbinsel Horw

shs. Der Schweizer Heimatschutz (SHS) hat den Heimatschutzpreis 1988 der Vereinigung «Pro Halbinsel Horw» (PHH) übergeben. Bei der Feier von Mitte Dezember in Horw würdigte Ronald Grisard, SHS-Präsident, die Beharrlichkeit der PHH, die sich seit 15 Jahren für einen schonenden Umgang mit der malerischen Landschaft (von nationaler Bedeutung) der Halbinsel Horw einsetzt.

Otto Mathias Bucher, Präsident der PHH, wies in seiner Dankadresse auf die Unterstützung hin, die der Preis gerade im jetzigen Zeitpunkt für die PHH bedeutet. Diese hat vor einem Jahr in einem Rechtsstreit gegen die Gemeinde die Abstimmung über die von ihr lancierte sogenannte *Felmis-Initiative* erreicht. Mit dieser sollen 500 000 m² Land aus dem «übrigen Gemeindegebiet» definitiv einer Landwirtschaftszone zugewiesen werden. Die Abstimmung ist auf den Frühling 1989 angesetzt.

Die Aktivitäten der PHH umfassen das ganze Instrumentarium *planerischer Einflussnahmen*, wie Einsprachen, Beschwerden, Flugblattaktionen und Demarchen bei Behörden. Bei den letztjährigen Wahlen für das 30köpfige Gemeindeparlament wurden 15 der 23 von der PHH empfohlenen Kandidaten gewählt. In seiner neuen Zusammensetzung sprach sich denn das Parlament auch für die *Felmis-Initiative* aus und lehnte zudem die von der Exekutive beantragte Ausarbeitung eines Gegenvorschlages ab.

Pour l'initiative privée: le prix LSP à Horw LU

Lsp. La Ligue suisse du patrimoine national (LSP) a décerné son prix 1988 à «Pro Halbinsel Horw» (PHH). Lors de la manifestation organisée à la mi-décembre, le président LSP, M. Ronald Grisard, a loué la ténacité de la PHH qui depuis 15 ans lutte pour qu'on ménage le pittoresque paysage de la presqu'île de Horw, considérée comme d'importance nationale.

Dans son allocution de remerciement, M. O. Bucher, président de la PHH, a relevé que ce prix est un soutien particulièrement bienvenu en ce moment: l'Association a obtenu, dans sa querelle juridique avec la Commune, qu'on vote sur l'«initiative Felmis», lancée par elle et qui tend à attribuer définitivement à une zone agricole 500 000 m² de terres «du reste du domaine communal»; ce scrutin est prévu pour le printemps 1989.

Les activités de la PHH comprennent tous les moyens qu'on peut utiliser en vue

d'une planification: oppositions, recours, tracts, démarches auprès des autorités. Lors des élections de 1987 pour le Conseil de commune (30 membres), 15 des 23 candidats appuyés par la PHH ont été élus. Dans sa nouvelle composition, le Conseil s'est prononcé en faveur de l'initiative Felmis et a repoussé l'élaboration d'un contre-projet proposée par l'Exécutif.